

II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 19ης Δεκεμβρίου 2002

για την χορήγηση επιπλέον συμπληρωματικής της χρηματοδοτικής συνδρομής στη Μολδαβία

(2002/1006/EK)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 308,

την πρόταση της Επιτροπής,

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ⁽¹⁾,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Προτού υποβάλει την πρότασή της, η Επιτροπή ζήτησε τη γνώμη της Οικονομικής και Δημοσιονομικής Επιτροπής.
- (2) Η Μολδαβία έχει αναλάβει θεμελιώδεις πολιτικές και οικονομικές μεταρρυθμίσεις και καταβάλλει σημαντικές προσπάθειες για να επιτευχθεί πρόοδος όσον αφορά τη μετάβαση στην ελεύθερη οικονομία.
- (3) Η Μολδαβία, αφενός, και οι Ευρωπαϊκές Κοινότητες και τα κράτη μέλη αφετέρου, υπέγραψαν συμφωνία εταιρικής σχέσης και συνεργασίας η οποία άρχισε να ισχύει από 1ης Ιουλίου 1998.
- (4) Οι αρχές της Μολδαβίας συμφώνησαν με το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο (ΔΝΤ) την εφαρμογή ενός μακροοικονομικού προγράμματος βασισμένου σε μία τριετή χρηματοδοτική διευκόλυνση για τη μείωση της φτώχειας και την ανάπτυξη (PRGF) η οποία εγκρίθηκε τον Δεκέμβριο του 2000 και δήλωσαν ότι προτιμούνται να συνεχίσουν την εφαρμογή του εν λόγω προγράμματος στο πλαίσιο νέας κατάλληλης χρηματοδοτικής διευκόλυνσης του Ταμείου.
- (5) Με την απόφαση 2000/452/EK του Συμβουλίου της 10ης Ιουλίου 2000, για τη χορήγηση συμπληρωματικής μακροοικονομικής χρηματοδοτικής συνδρομής στη Μολδαβία ⁽²⁾ το Συμβούλιο χορήγησε στη Μολδαβία μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή ανώτατου ύψους 15 εκατομμυρίων ευρώ υπό μορφή μακροπρόθεσμου δανείου.

- (6) Η κατάσταση όσον αφορά το εξωτερικό χρέος της Μολδαβίας γίνεται όλο και πιο ανησυχητική και η χώρα παρουσιάζει πολύ υψηλούς δείκτες χρέους/εξαγωγών και χρέους/εσόδων της κεντρικής κυβέρνησης.
- (7) Οι αρχές της Μολδαβίας ζήτησαν χρηματοδοτική συνδρομή υπό ευνοϊκούς όρους από τους διεθνείς χρηματοδοτικούς οργανισμούς, την Κοινότητα και άλλους διμερείς χορηγούς. Πέραν της χρηματοδότησης από το ΔΝΤ και την Παγκόσμια Τράπεζα, απομένει ένα σημαντικό χρηματοδοτικό κενό που πρέπει να καλυφθεί, προκειμένου να στηριχθεί η βιωσιμότητα του εξωτερικού χρέους της χώρας, να ενισχυθούν τα συναλλαγματικά διαθέσιμα και να στηριχθούν οι στόχοι πολιτικής που συνοδεύουν το πρόγραμμα μεταρρυθμίσεων των αρχών της χώρας.
- (8) Το ΔΝΤ, η Παγκόσμια Τράπεζα, η Ασιατική Τράπεζα Ανάπτυξης και η Ευρωπαϊκή Τράπεζα Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης έλαβαν την πρωτοβουλία να συγκαλέσουν στις 20 Απριλίου 2002 υπουργική συνάντηση για μια πρωτοβουλία υπέρ των οικονομικά ασθενέστερων χωρών της Κοινοπολιτείας Ανεξάρτητων Κρατών (ΚΑΚ) με σκοπό, μεταξύ άλλων, τη χορήγηση περισσότερης χρηματοδοτικής στήριξης υπό ευνοϊκούς όρους στις φτωχότερες χώρες της ΚΑΚ, περιλαμβανομένης της Μολδαβίας.
- (9) Η Μολδαβία κηρύχθηκε επιλέξιμη για δάνεια υπό εξαιρετικά ευνοϊκούς όρους από πλευράς της Παγκόσμιας Τράπεζας και του ΔΝΤ και αντιμετωπίζει ιδιαίτερα δυσμενείς οικονομικές, κοινωνικές και πολιτικές συνθήκες.
- (10) Στη βάση αυτή και με την επιφύλαξη των εξουσιών της αρχής του προϋπολογισμού, θα πρέπει να χορηγηθεί στη Μολδαβία κοινοτική μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή υπό μορφή επιχορήγησης, ως κατάλληλο μέτρο το οποίο θα βοηθήσει την δικαιούχο χώρα στο κρίσιμο αυτό σημείο.
- (11) Η διαχείριση της συνδρομής θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή.
- (12) Η συνθήκη δεν προβλέπει για την έκδοση της παρούσας απόφασης, άλλες εξουσίες πλην εκείνων που προβλέπονται στο άρθρο 308,

⁽¹⁾ Γνώμη που δόθηκε στις 5 Δεκεμβρίου 2002 (δεν έχει ακόμα δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα).

⁽²⁾ ΕΕ L 181 της 20.7.2000, σ. 77.

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο 1

1. Η Κοινότητα θέτει στη διάθεση της Μολδαβίας μακροοικονομική χρηματοδοτική συνδρομή υπό μορφή μη επιστρεπτέας επιχορήγησης με σκοπό να εξασφαλισθεί η βιωσιμότητα του ισοζυγίου πληρωμών και να ενισχυθούν τα συναλλαγματικά διαθέσιμα της χώρας.
2. Η συνδρομή ανέρχεται στο ανώτατο ποσό των 15 εκατομμυρίων ευρώ.
3. Τη συνδρομή διαχειρίζεται η Επιτροπή σε στενή συνεργασία με την Οικονομική και Δημοσιονομική Επιτροπή και κατά τρόπο που συμβιβάζεται με κάθε συμφωνία που έχει συναφθεί μεταξύ του ΔΝΤ και της Μολδαβίας.

Άρθρο 2

1. Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να συμφωνήσει με τις αρχές της Μολδαβίας, μετά από διαβούλευση με την Οικονομική και Δημοσιονομική Επιτροπή, τους όρους οικονομικής πολιτικής που συνοδεύουν την εν λόγω χρηματοδοτική συνδρομή. Οι όροι αυτοί πρέπει να συμβιβάζονται με τις συμφωνίες που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 3.
2. Η Επιτροπή ελέγχει ανά τακτά χρονικά διαστήματα, σε συνεργασία με την Οικονομική και Δημοσιονομική Επιτροπή και μετά από συντονισμό με το ΔΝΤ, εάν η οικονομική πολιτική της Μολδαβίας συμβαδίζει με τους στόχους της παρούσας χρηματοδοτικής συνδρομής και εάν τηρούνται οι σχετικοί όροι.

Άρθρο 3

1. Η συνδρομή διατίθεται στη Μολδαβία σε δύο τουλάχιστον δόσεις. Με την επιφύλαξη του άρθρου 2, η καταβολή της πρώτης δόσης θα εξαρτηθεί από την επίτευξη ικανοποιητικής προόδου στην εφαρμογή του μακροοικονομικού προγράμματος της Μολδαβίας που συμφωνήθηκε με το ΔΝΤ στο πλαίσιο της υφισταμένης διευκό-

λυνσης για τη μείωση της φτώχειας και την ανάπτυξη (PRGF) ή οποιασδήποτε άλλης εναλλακτικής συμφωνίας χορήγησης πιστώσεων.

2. Με την επιφύλαξη των διατάξεων του άρθρου 2, η καταβολή της δεύτερης και κάθε περαιτέρω δόσης θα γίνει εφόσον διαπιστωθεί η ικανοποιητική πορεία του μακροοικονομικού προγράμματος της Μολδαβίας και όχι πριν από την πάροδο τριών μηνών από την καταβολή της πρώτης δόσης.
3. Τα ποσά της συνδρομής καταβάλλονται στην Εθνική Τράπεζα της Μολδαβίας.
4. Το κόστος της Κοινότητας για τη σύναψη και την εκτέλεση της πράξης που προβλέπεται από την παρούσα απόφαση βαρύνει τη Μολδαβία εφόσον κριθεί σκόπιμο.

Άρθρο 4

Η Επιτροπή υποβάλλει, τουλάχιστον μία φορά το χρόνο και προ του Σεπτεμβρίου, έκθεση προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο η οποία περιλαμβάνει αξιολόγηση της εφαρμογής της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 5

1. Η παρούσα απόφαση παράγει αποτελέσματα από την ημερομηνία της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*. Λήγει τρία έτη μετά την ημερομηνία της δημοσίευσής της.
2. Η απόφαση του Συμβουλίου 2000/452/ΕΚ καταργείται.

Βρυξέλλες, 19 Δεκεμβρίου 2002.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

L. ESPERSEN